

第1号様式（第5条関係）

令和 2年 5月25日

公益財団法人京都産業21 理事長 様

| | |
|-----------------------------|---|
| 個人事業主の場合→事業所（旅館等施設）がある住所を記載 | 所在地 |
| | 名称(法人名) おもてなし旅館 代表者(職・氏名) 代表取締役 京都 一郎® |

令和2年度 旅館等受入環境整備補助金交付申請書

標記補助金の交付を受けたいので、令和2年度旅館等受入環境整備補助金交付要領第5条の規定に基づき、下記のとおり補助金の交付を申請します。
なお、同要領の定めるところに従うことを承知の上、申請します。

記

- 事業区分
(実施する事業を選択してください) 両事業を同時に行う場合は、両方を選択してください。
 【正規雇用促進職場環境整備事業】 【訪日外国人受入環境整備事業】
- 実施事業名
外国人受入のための和室部分の洋室化
- 事業実施予定期間
令和2年6月12日 ~ 令和2年9月28日
- 事業実施計画
別紙1のとおり
- 補助対象経費総額 (いずれも (税抜) ※円単位まで記載)
4,000,000 円
- 補助金交付申請額 (いずれも (税抜) ※千円未満切捨て
600,000 円

事業実施計画書（個票）

※事業区分、対象施設ごとに作成してください。

| (1) 事業区分 | |
|---|---|
| (該当する事業を選択してください) | |
| <input type="checkbox"/> 【正規雇用促進職場環境整備事業】 | <input checked="" type="checkbox"/> 【訪日外国人受入環境整備事業】 |

| (2) 対象施設の概要 | |
|-------------|---|
| 名称 | おもてなし旅館 |
| 所在地 | 〒 旅館業の許可書に記載のとおり |
| 規模等 | 鉄筋鉄骨2階建、延床面積 約500 m ² (部屋数等) |
| 利用現況 | 用途：旅館 客室稼働率 約70% (年平均) 宿泊客数 (延べ) 1,400人 売上高 150,000千円 |

| (3) 事業（工事）の概要（記載例を参照） |
|---|
| <p>(何故、今回対象事業となる工事が発生したのか、その必要性と工事の内容、及びその工事の実施がもたらす効果の見込みまで記載してください。)</p> <p>昔からの和室が狭く、外国人観光客に評判が悪いこと、また予約や宿泊の際にトイレが和式であるため、予約機会損失が多く、外国人宿泊客に快適に過ごしてもらい、顧客満足度を高め、業績に寄与期待できることから、今回3部屋の和室を洋式トイレ付きの和洋室に改装する。</p> |

| (4) 実施スケジュール（複数の工事がある場合は、それぞれのスケジュールを明記）（記載例を参照） | |
|---|---------------------------------------|
| 工事施工 令和2年5月15日 見積 取得 令和2年6月11日 工事契約・発注 令和2年6月13日 館内改修の為、休業 | 交付決定日より前になる可能性があるため、「事前着手届」の提出が必要になる。 |
| 令和2年9月15日 工事完成引き渡し 令和2年9月15日 工事代金支払い 令和2年9月20日 営業再開 | |

| (5) 対象経費 | | (税抜 単位：円) |
|------------------------------|--|-----------|
| 内容（概要、仕様、積算内訳等） | | 支出予定金額 |
| 改修工事等施工費用 客室の和洋室化、トレイの洋式化 | | 4,000,000 |
| | | |
| | | |
| | | |
| 合 計 | | 4,000,000 |

(注1) 支出予定金額は税抜で記載してください。

(注2) 適宜、行を増やして記載してください。

事業実施計画書（総括）

| (1) 対象経費総括表 | | (税抜 単位:円) | |
|-------------|---------|-----------|---------|
| 事業区分 | 施設名称 | 支出予定金額 | 補助金充当額 |
| 外国人受入環境 | おもてなし旅館 | 4,000,000 | 600,000 |
| | | | |
| | | | |
| 合 計 | | 4,000,000 | 600,000 |

| (2) 投資・資金調達計画 | | | (税抜 単位:円) | | |
|---------------|---|------------------|-------------|-----------|-----------|
| 設備投資の 総 額 | 4,000,000 円 (内対象経費) 4,000,000 円 | 調 達 方 法 | 自己資金 | 2,000,000 | |
| | | | 借 入 金 | 金融機関 | 1,400,000 |
| | | | | その他 | |
| | | | 補助金 | 600,000 | |
| | | | その他 () | | |

| (3) 正規雇用促進及び訪日外国人旅行者の受入に向けた取組の状況 | | | |
|---|--------------|------|---|
| 取組項目（講座名） | 実施主体 | 実施期間 | 受講等の状況 |
| 京都観光おもてなし 人材育成セミナー | (公財) 京都府観光連盟 | | <input type="checkbox"/> 受講・修了済 <input type="checkbox"/> 受講中 <input checked="" type="checkbox"/> 受講予定(申込済) |
| | | | <input type="checkbox"/> 受講・修了済 <input type="checkbox"/> 受講中 <input type="checkbox"/> 受講予定(申込済) |
| | | | <input type="checkbox"/> 受講・修了済 <input type="checkbox"/> 受講中 <input type="checkbox"/> 受講予定(申込済) |
| 上記のほか、おもてなし力の強化や経営改革／正規雇用促進のための取組の状況や今後の予定 (今後、自社内での取組に関して、具体的な内容を記載してください。) | | | |
| <ul style="list-style-type: none"> ・外部講師を招いてのおもてなし力研修の実施 ・従業員による、自社での自発的な「外国語」の勉強会の実施 | | | |

| (4) 正規雇用者採用予定 | |
|---------------|---------|
| 採用予定人数 | 採用予定時期 |
| 2 人 | 令和2年 9月 |

| (5) 正規雇用者の現状及び目標 (単位:人) | | | | | |
|-------------------------|-------|-------|-------|-------|-------|
| | 令和2年度 | 令和3年度 | 令和4年度 | 令和5年度 | 令和6年度 |
| 従業員数 | 8 | 10 | 12 | 14 | 15 |
| うち正規雇用者 | 3 | 5 | 6 | 8 | 10 |
| うち新規雇用者 | 1 | 2 | | 2 | 2 |

| (6) 客室稼働率の現状及び目標 (単位:%) | | | | | |
|-------------------------|-------|-------|-------|-------|-------|
| | 令和2年度 | 令和3年度 | 令和4年度 | 令和5年度 | 令和6年度 |
| 第1四半期(4月~6月) | 56 | 67 | 70 | 75 | 77 |
| 第2四半期(7月~9月) | 87 | 88 | 90 | 90 | 92 |
| 第3四半期(10月~12月) | 80 | 85 | 88 | 90 | 92 |
| 第4四半期(1月~3月) | 54 | 60 | 65 | 68 | 70 |

| (7) 宿泊客数の現状及び目標 (うち訪日外国人宿泊客数) (単位:人) | | | | | |
|--------------------------------------|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|
| | 令和2年度 | 令和3年度 | 令和4年度 | 令和5年度 | 令和6年度 |
| 第1四半期(4月~6月) | 600 (300) | 650 (380) | 680 (420) | 715 (440) | 730 (460) |
| 第2四半期(7月~9月) | 880 (400) | 900 (480) | 930 (510) | 930 (510) | 950 (525) |
| 第3四半期(10月~12月) | 830 (350) | 880 (430) | 900 (480) | 930 (510) | 950 (525) |
| 第4四半期(1月~3月) | 550 (330) | 600 (400) | 650 (430) | 670 (450) | 680 (480) |
| 合計 | 2860 (1380) | 3030 (1690) | 3160 (1840) | 3245 (1910) | 3310 (1990) |

第1号様式別紙3

申請者の概要

1 申請者の概要

| | | | |
|----------------------------------|--|--|---------------------------|
| (よみがな) 名称(法人名) | おもてなし旅館 | | |
| (ふりがな) 代表者(職・氏名) | だいひょうとりしまりやく きょうと いちろう 代表取締役 京都 一郎 | | |
| 本社所在地 | 〒⇒法人の場合【登記上の本社所在地】 個人事業主の場合【事業所(旅館等施設がある住所を記載) | | |
| 運営施設 | 1 | 【施設の名称】 | 旅館業の許可書に記載のとおり |
| | | 【所在地】 | 〒 旅館業の許可書に記載のとおり |
| | | 【旅館業の許可記号番号：所在地の政令市から始まる箇所を全て記載】 旅館業の許可書に記載のとおり | |
| | 2 | 【施設の名称】 | 旅館業の許可書に記載のとおり |
| | | 【所在地】 | 〒 旅館業の許可書に記載のとおり |
| | | 【旅館業の許可記号番号：所在地の政令市から始まる箇所を全て記載】 旅館業の許可書に記載のとおり | |
| 創立年月日 (創業年月日) (個人・法人共に記載要) | 昭和30年 8月10日 | | |
| 設立年月日及び決算日 (法人のみ記載) | (設立年月日) 昭和55年3月1日/(決算日) 3月31日 | | |
| 資本金(法人)又は 元入金(個人事業主) | (法人) 資本金・・・万円/個人事業主・・・元入金・・・万円 | | |
| 施設の種類の (ホテル/旅館/民宿/ゲストハウス等) | 旅館 | 従業員数 | 計 15人 (内:正規10人/非正規 5人) |
| 電話番号 | 要記載 | HP | http://要記載(ある場合) |
| FAX | 要記載 | E-mail | 要記載(ある場合) |
| 事務担当者 | (ふりがな) 職・氏名 要記載(必須) | 書類送付先 及び宛名 (担当者) | (送付先) 〒 要記載 |
| | E-mail 要記載 | | (宛名(担当者)) 要記載 |

(注)

- ・従業員数の「正規と非正規」の別には「代表者及び役員をも含めた」総人数で記載してください。
- ・事務担当者は、申請内容等に関する問い合わせの窓口となる方を記載してください。

2 財務状況（過去3年度）直近3期分の決算額を記載してください。

（単位：円）

| | 2年前 （年 月決算） | 1年前 （年 月決算） | 直近期末 （年 月決算） | 備 考 |
|-------------|---|----------------|-----------------|-----|
| 売上高 | 150,000,000 | 120,000,000 | 190,000,000 | |
| 営業利益 | 4,000,000 | 1,600,000 | 7,000,000 | |
| 経常利益 | 1,500,000 | ▲1,000,000 | 4,000,000 | |
| 当期純利益 | 750,000 | ▲1,050,000 | 2,400,000 | |
| 財務状況に係る補足説明 | <p>（例）直近期末において（前期比）増収増益した要因は、新たに海外向け旅行サイトへ登録したことで、従来のアジア圏以外の欧米諸国からの外国人宿泊客数が増加したことで、販管費の減少（特に人件費）に起因しています。</p> | | | |

（※1）個人事業主の方の営業利益／経常利益／当期純利益の算出について

営業利益・・・売上－売上原価－（経費計－利子割引料）－専従者給与－貸倒引当金

経常利益・・・営業利益±営業外損益（雑収入－利子割引料）

当期純利益・・・記載不要

（※2）財務状況に係る補足説明について

- ・2年前～直近期末の比較決算において、「売上高の著しい増減」又は「営業利益から当期純利益までの著しい増減益」がある場合は、簡単にその要因を挙げて記載してください。
- ・その他決算値に関して報告する内容がある場合は記載してください。

3 補助金等を受けた実績（過去3年以内。当該補助金の実績がある場合も要記載。（現在申請中又は申請予定のものも必ず記載のこと）

| 年度 | 補助金名 | 対象(計画)事業名 | 補助金額（円） | 交付機関名 |
|-----|-----------------------|-------------|---------|-------|
| H30 | 訪日外国人旅行者受入環境整備緊急対策補助金 | 館内表示の多言語化工事 | 500,000 | 国土交通省 |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |